

## SÉANCE DU 14 DÉCEMBRE 2020

À une séance extraordinaire du conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert, dans le comté de Berthier, tenue à huis clos au Centre communautaire Chevalier-De Lorimier, sis au 1891 rue Principale à Saint-Cuthbert, le 14 décembre 2020 à 19 h 15 et à laquelle sont présents :

M. Bruno Vadnais, Maire  
 M. Éric Deschênes, conseiller au poste numéro 1  
 M. Richard Dion, conseiller au poste numéro 2  
 M. Yvon Tranchemontagne, conseiller au poste numéro 3  
 M. Richard Belhumeur, conseiller au poste numéro 4  
 M. Jean-Pierre Doucet, conseiller au poste numéro 5  
 M. Gérald Toupin, conseiller au poste numéro 6

Formant quorum, la séance est ouverte sous la présidence de M. Bruno Vadnais. Le directeur général et secrétaire-trésorier, M. Larry Drapeau, est présent et agit à titre de secrétaire de la séance. La directrice générale adjointe, Mme Nathalie Panneton, et le directeur des travaux publics, M. François Ricard, sont également présents.

<b>1. TENUE DE LA PRÉSENTE SÉANCE À HUIS CLOS .....</b>	<b>191</b>
<b>2. RÈGLEMENT NUMÉRO 323 SUR LES TAUX DE TAXES ET LES TARIFICATIONS POUR L'ANNÉE 2021.....</b>	<b>192</b>
2.1 AVIS DE MOTION .....	192
2.2 PROJET DE RÈGLEMENT .....	192
<b>3. TAUX D'INTÉRÊT .....</b>	<b>198</b>
<b>4. AUGMENTATION SALARIALE DU PERSONNEL.....</b>	<b>198</b>
<b>5. VENTE D'UN TERRAIN À M. ALYRE MICHAUD .....</b>	<b>198</b>

### 1. TENUE DE LA PRÉSENTE SÉANCE À HUIS CLOS

**CONSIDÉRANT** les décrets numéros 177-2020, 222-2020, 388-2020, 418-2020, 460-2020, 478-2020, 483-2020, 501-2020, 509-2020, 531-2020, 544-2020, 572-2020, 593-2020, 630-2020, 667-2020, 690-2020, 717-2020, 807-2020, 811-2020, 814-2020, 815-2020, 818-2020, 845-2020, 895-2020, 917-2020, 925-2020, 948-2020, 965-2020, 1000-2020, 1023-2020, 1051-2020, 1094-2020, 1113-2020, 1150-2020, 1168-2020, 1210-2020, 1242-2020, 1272-2020 et 1308-2020 déclarant l'état d'urgence sanitaire du 13 mars au 18 décembre 2020;

**CONSIDÉRANT** l'arrêté 2020-004 de la ministre de la Santé et des Services sociaux qui permet au conseil municipal de siéger à huis clos et qui autorise les membres à prendre part, délibérer et voter à une séance par tout moyen de communication;

**CONSIDÉRANT** l'arrêté 2020-049 du ministre de la Santé et des Services sociaux qui permet de refuser l'accès du public à une séance publique à condition que l'enregistrement de cette séance soit accessible au public dès que possible;

**CONSIDÉRANT** qu'il est dans l'intérêt public et pour protéger la santé de la population, des membres du conseil et des officiers municipaux que la présente séance soit tenue à huis clos et que les membres du conseil municipal ainsi que les

officiers municipaux soient autorisés à y être présents et à prendre part, délibérer et voter à la séance par conférence téléphonique ou par vidéoconférence;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par M. Gérald Toupin, appuyé par M. Yvon Tranchemontagne et résolu :

rés. 29-12-2020

**QUE** le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert accepte que la présente séance soit tenue à huis clos et que les membres du conseil municipal ainsi que les officiers municipaux puissent y participer par conférence téléphonique ou par vidéoconférence;

**QU'**une copie de l'enregistrement de la présente séance soit accessible au public dès le 15 décembre 2020.

Adoptée à l'unanimité.

## **2. RÈGLEMENT NUMÉRO 323 SUR LES TAUX DE TAXES ET LES TARIFICATIONS POUR L'ANNÉE 2021**

### **2.1 AVIS DE MOTION**

rés. 30-12-2020

Avis de motion est donné par M. Jean-Pierre Doucet conformément à l'article 445 du *Code municipal du Québec*, que lors d'une séance subséquente, il soumettra pour adoption le règlement numéro 323 sur les taux de taxes et les tarifications pour l'année 2021.

### **2.2 PROJET DE RÈGLEMENT**

rés. 31-12-2020

Il est proposé par M. Richard Belhumeur, appuyé par M. Gérald Toupin et résolu :

**QUE** le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert adopte le projet de règlement numéro 323 sur les taux de taxes et les tarifications pour l'année 2021;

**QUE** des copies du présent projet de règlement soient mises à la disposition du public, conformément à l'article 445 du *Code municipal du Québec*.

### **PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 323**

---

### **RÈGLEMENT SUR LES TAUX DE TAXES ET LES TARIFICATIONS POUR L'ANNÉE 2021**

---

**ATTENDU QU'**en vertu des articles 244.2 et 244.3 de la *Loi sur la fiscalité municipale*, une municipalité peut imposer un prix de façon ponctuelle ou sous forme d'abonnement pour l'utilisation d'un bien ou d'un service ou pour le bénéfice retiré d'une activité;

**ATTENDU QUE** plus de la majorité des propriétaires du Domaine Bianchi ont demandé que la Municipalité effectue le déneigement et l'entretien en été du chemin privé;

**ATTENDU QUE** plus de la majorité des propriétaires du Domaine Vadnais ont demandé que la Municipalité effectue le déneigement du chemin privé;

**ATTENDU QUE** plus de la majorité des propriétaires du Domaine Belhumeur ont demandé que la Municipalité effectue le déneigement du chemin privé;

**ATTENDU QUE** la Municipalité peut en vertu de l'article 70 de la loi sur les compétences municipales entretenir une voie privée sur requête d'une majorité des propriétaires ;

**ATTENDU QUE** qu'il est nécessaire d'imposer aux propriétaires desservies par les voies privées du Domaine Bianchi, du Domaine Vadnais, du Domaine Belhumeur et de la rue Réjean une taxe spéciale pour recouvrer les coûts des travaux effectués par l'entrepreneur et la Municipalité ;

**ATTENDU QU'**un avis de motion du présent règlement a été donné à la séance extraordinaire du 14<sup>e</sup> jour de décembre 2020;

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par M. \_\_\_\_\_, appuyé par M. \_\_\_\_\_ et résolu que le règlement portant le numéro 323 soit adopté et qu'il soit ordonné et statué comme suit par le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert:

#### ***ARTICLE 1 - PRÉAMBULE***

Le préambule du présent règlement en fait partie intégrante pour valoir à toutes fins que de droit.

#### ***ARTICLE 2 - OBJET***

Le présent règlement fixe les taux de taxes et les tarifications pour l'année 2021.

#### ***ARTICLE 3 - ABROGATION***

Le présent règlement remplace et abroge le règlement numéro 313 de même que tout autre règlement au même effet, mais il n'a cependant pas pour effet d'accorder des droits acquis à quiconque ou d'empêcher les recours de la municipalité à l'encontre des personnes qui étaient en contravention des règlements ci-haut mentionnés auxquels cas, la municipalité peut intenter les poursuites nécessaires à l'encontre des contrevenants aux règlements ci-haut mentionnés comme s'il n'y avait pas eu d'abrogation.

#### ***ARTICLE 4 – INTERPRÉTATION ET APPLICATION***

Dans le présent règlement, à moins que le contexte n'indique un sens différent, on entend par :

« Eau compteur 2020 » : lecture du compteur d'eau en mètre cube du mois de décembre 2019 au mois de novembre 2020;

« Eau distribuée 2020 » : mesure totale de l'eau distribuée en mètres cubes pour la période du mois de décembre 2019 au mois de novembre 2020;

« Coût annuel » : coût total des dépenses pour le traitement et la distribution de l'eau potable selon les plus récents états financiers disponible.

**ARTICLE 5 – TAXE FONCIÈRE**

Qu'une taxe de 0.67 \$ du 100 \$ d'évaluation foncière en vigueur soit imposée et prélevée pour l'année 2021, sur tout terrain avec les constructions qui y sont érigées et, s'il y a lieu, sur tout ce qui est défini par la loi comme bien-fonds ou immeuble pour la taxe foncière.

**ARTICLE 6 – TARIFICATION POUR LE SERVICE D'AQUEDUC**

**6.1 Propriétés ne possédant pas de compteur d'eau**

- 6.1.1 Qu'une tarification annuelle de 260.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par logement pour les unités de catégorie résidentielle, raccordés au réseau d'aqueduc;
- 6.1.2 Qu'une tarification annuelle de 150.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type chalet, maison de villégiature, résidence saisonnière ou roulotte (codes d'utilisation 1100 et 1212), raccordée au réseau d'aqueduc;
- 6.1.3 Qu'une tarification annuelle de base de 285.00 \$ et de 52.00 \$ par chambre pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type habitation en commun (codes d'utilisation 1511 à 1590), raccordée au réseau d'aqueduc;
- 6.1.4 Qu'une tarification annuelle de 285.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type autre que ceux énoncés aux articles 6.1.1, 6.1.2 et 6.1.3, raccordée au réseau d'aqueduc;
- 6.1.5 Qu'une tarification annuelle de 50.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par piscine de 22 mètres cubes et plus, remplie à l'aide du réseau d'aqueduc.

**6.2 Propriétés possédant un compteur d'eau**

Qu'une tarification annuelle pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée selon la formule suivante :

- (Eau compteur 2020 x coût annuel) / Eau distribuée 2020;

**6.3 Fourniture d'eau à la Municipalité de Sainte-Geneviève-de-Berthier**

La Municipalité de Saint-Cuthbert facturera la Municipalité de Sainte-Geneviève- de-Berthier en utilisant la formule suivante :

$$\text{Tarification \$} = \frac{\text{Eau compteur} \times \text{coût annuel}}{\text{Eau distribuée}}$$

Eau compteur : Lecture du compteur d'eau en mètres cubes après une période d'un an précédant l'année d'imposition.

Eau distribuée : La mesure totale de l'eau distribuée en mètres cubes pour une période d'un an sur le réseau d'aqueduc Saint-Cuthbert précédant l'année d'imposition.

Coût annuel : Le coût total des dépenses pour le traitement et la distribution de l'eau potable selon les états financiers de l'année précédant l'année d'imposition.

De plus, une tarification de 150.00 \$ annuellement sera facturée pour chaque unité de logement de Sainte-Geneviève-de-Berthier desservie en eau potable par la Municipalité de Saint-Cuthbert.

***ARTICLE 7 – TAXE FONCIÈRE SPÉCIALE POUR LE SERVICE D'AQUEDUC***

Qu'une taxe de 0.0275 \$ du 100 \$ d'évaluation foncière en vigueur soit imposée et prélevée pour l'année 2021 sur tout terrain avec les constructions qui y sont érigées et, s'il y a lieu, sur tout ce qui est défini par la loi comme bien-fonds ou immeuble pour la taxe foncière étant desservis par le réseau d'aqueduc. Cette taxe a pour but de défrayer les dépenses d'immobilisation et les dépenses de financement pour le traitement et la distribution de l'eau potable.

***ARTICLE 8 – TARIFICATION POUR LE SERVICE DE TRAITEMENT DES EAUX USÉES***

- 8.1 Qu'une tarification annuelle de 250.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par logement pour les unités de catégorie résidentielle, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.2 Qu'une tarification annuelle de base de 250.00 \$ et de 50.00 \$ par chambre pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type habitation en commun (codes d'utilisation 1511 à 1590), raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.3 Qu'une tarification annuelle de 600.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les unités commerciales de type restauration, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.4 Qu'une tarification annuelle de 250.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les unités commerciales de type autre que restauration et pour les unités publiques, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.5 Qu'une tarification annuelle de 1 000.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les entreprises de 25 à 75 employés, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.6 Qu'une tarification annuelle de 2 500.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les entreprises de 76 à 125 employés, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées;
- 8.7 Qu'une tarification annuelle de 4 000.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les entreprises de 126 employés et plus, raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées.

***ARTICLE 9 – TAXE FONCIÈRE SPÉCIALE POUR LES EAUX USÉES***

Qu'une taxe de 0.092 \$ du 100 \$ d'évaluation foncière en vigueur soit imposée et prélevée pour l'année 2021 sur tout terrain avec les constructions qui y sont

érigées et, s'il y a lieu, sur tout ce qui est défini par la loi comme bien-fonds ou immeuble pour la taxe foncière étant raccordés au réseau de collecte et d'interception des eaux usées. Cette taxe est attitrée au paiement du capital et des intérêts du règlement d'emprunt 202 ayant servi au financement de la construction du réseau de collecte et d'interception des eaux usées ainsi qu'à la construction de la centrale de traitement des eaux usées.

**ARTICLE 10 – TARIFICATION POUR LA VIDANGE DES INSTALLATIONS SEPTIQUES**

Qu'une tarification annuelle de 70.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par immeuble non raccordé au réseau de collecte et d'interception des eaux usées.

**ARTICLE 11 – TARIFICATION POUR LE SERVICE DE LA CUEILLETTE, DU TRANSPORT ET DU TRAITEMENT DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DESTINÉES À L'ÉLIMINATION, DES MATIÈRES RÉSIDUELLES RECYCLABLES ET DES MATIÈRES ORGANIQUES**

- 11.1 Qu'une tarification annuelle de 200.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par logement pour les unités de catégorie résidentielle, incluant les roulottes;
- 11.2 Qu'une tarification annuelle de 200.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité commerciale de type hébergement, couture, coiffure, esthétique, soins du corps et électricité;
- 11.3 Qu'une tarification annuelle de 300.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité commerciale de type autre que ceux mentionnés à l'article 11.2;
- 11.4 Qu'une tarification annuelle de 300.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité industrielle ou de services publics;

**ARTICLE 12 – TARIFICATION POUR LE PROGRAMME DE MISE AUX NORMES DES INSTALLATIONS SEPTIQUES**

Qu'une tarification annuelle pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée pour les propriétés ayant bénéficiées du programme de mise aux normes des installations septiques tel que décrit dans les règlements numéros 245, 314 et 314-1. Le montant de cette tarification est établi en divisant les dépenses engagées relativement aux intérêts et au remboursement en capital de l'emprunt en proportion de l'aide financière accordée sur chacune des propriétés bénéficiaires.

**ARTICLE 13 – TARIFICATION POUR LE DÉNEIGEMENT ET L'ENTRETIEN DES VOIES PRIVÉES**

**13.1 Domaine Belhumeur et rue Réjean**

Qu'une tarification annuelle pour l'année 2021, établie selon un partage à part égale du montant attribué à l'entrepreneur effectuant les travaux de déneigement, soit et est imposée et prélevée pour les propriétés situées sur les voies privées du Domaine Belhumeur, incluant la rue Réjean.

### **13.2 Rue Bianchi**

Qu'une tarification annuelle pour l'année 2021, établie selon un partage à part égale du montant attribué aux entrepreneurs et à la Municipalité de Saint-Cuthbert effectuant les travaux de déneigement et d'entretien des chemins d'été, soit et est imposée et prélevée pour les propriétés situées sur la voie privée identifiée comme étant la rue Bianchi.

### **13.3 Domaine Vadnais**

Qu'une tarification annuelle pour l'année 2021, établie selon un partage à part égale du montant attribué à l'entrepreneur effectuant les travaux de déneigement, soit et est imposée et prélevée pour les propriétés situées sur la voie privée du Domaine Vadnais.

## **ARTICLE 14 – TARIFICATION POUR LES ROULOTTES**

14.1 Qu'une tarification annuelle de 120.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type roulotte ne dépassant pas 9 mètres et installée depuis au moins 90 jours consécutifs;

14.2 Qu'une tarification annuelle de 120.00 \$ pour l'année 2021 soit et est imposée et prélevée par unité de type roulotte dépassant 9 mètres.

## **ARTICLE 15 – PAIEMENT ET ASSIMILATION DES TAXES**

15.1 Les tarifications annuelles pour les services décrit aux articles 6, 8, 10, 11, 12, 13 et 14 du présent règlement doivent dans tous les cas être payées par le propriétaire;

15.2 Les tarifications annuelles pour les services décrit aux articles 6, 8, 10, 11, 12, 13 et 14 du présent règlement sont assimilées à une taxe foncière imposable sur l'immeuble ou le bâtiment en raison desquelles elles sont dues.

## **ARTICLE 16 – INVALIDATION**

Toute déclaration de nullité, d'illégalité ou d'inconstitutionnalité par un tribunal compétent de l'une quelconque des dispositions du présent règlement n'a pas pour effet d'invalidier les autres dispositions du présent règlement, lesquelles demeurent valides et ont leur plein et entier effet.

## **ARTICLE 17 – ENTRÉE EN VIGUEUR**

Le présent règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

### **3. TAUX D'INTÉRÊT**

Il est proposé par M. Éric Deschênes, appuyé par M. Richard Dion et résolu :

**QUE** le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert fixe le taux d'intérêt pour la prochaine année à 12% sur tous les comptes de taxes échus ainsi que sur les autres comptes ou factures émises par la Municipalité.

rés. 32-12-2020

Adoptée à l'unanimité.

### **4. AUGMENTATION SALARIALE DU PERSONNEL**

**ATTENDU QUE** l'indice des prix à la consommation (ci-après appelé « l'IPC »), d'octobre 2019 à octobre 2020, est de 0.5 % pour la région de Montréal selon Statistique Canada;

**ATTENDU QUE** la convention collective de travail des employés de la Municipalité de Saint-Cuthbert doit accorder une augmentation salariale au plus élevés des pourcentages suivant :

- 2.5 %
- L'IPC pour la région de Montréal selon Statistique Canada

rés. 33-12-2020

**EN CONSÉQUENCE**, il est proposé par M. Richard Belhumeur, appuyé par M. Jean-Pierre Doucet et résolu :

**QUE** le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert autorise une augmentation salariale pour 2021 de 2.5 % au personnel syndiqué et au personnel cadre.

Adoptée à l'unanimité.

### **5. VENTE D'UN TERRAIN À M. ALYRE MICHAUD**

rés. 34-12-2020

Il est proposé par M. Jean-Pierre Doucet, appuyé par M. Richard Belhumeur et résolu :

**QUE** le conseil de la Municipalité de Saint-Cuthbert :

- Autorise la vente du terrain portant le numéro de lot 5 346 126 situé sur la rue Chevalier-De Lorimier à M. Alyre Michaud;
- Autorise le maire, M. Bruno Vadnais, et le directeur général, M. Larry Drapeau, à signer l'acte de vente;
- Fixe le prix de la vente du terrain à 26 100.00 \$ (av. tx.), incluant le coût des infrastructures;
- Défraiera le coût pour le sciage de la bordure de béton lorsque l'emplacement de l'entrée de cour sera localisé.

Adoptée à l'unanimité.



**L'ordre du jour étant épuisé l'assemblée est levée.**

*Je, Bruno Vadnais, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.*

Bruno Vadnais, Maire

Larry Drapeau, directeur général et secrétaire-trésorier

**Certificat de disponibilité de crédits**

Je, soussignée, certifie par la présente que des crédits budgétaires sont disponibles pour les dépenses projetées ou acceptées par le conseil lors de la présente assemblée.

Certifié à Saint-Cuthbert ce 14<sup>e</sup> jour du mois de décembre 2020.

Larry Drapeau  
Directeur général et secrétaire-trésorier

